

Illustration by Paolo d'Altan  
Photo by Stefania Scarpa

## The Sharma project

## Progetto Sharma



Framesi and  
Pangea Onlus  
Foundation  
together  
to offer a more  
colorful life  
to the Women  
of Nepal.

Framesi  
e Fondazione  
Pangea Onlus,  
insieme per  
dare più colore  
alla vita  
delle Donne  
del Nepal.

 **framesi**  
*Just for you*

[www.framesi.it](http://www.framesi.it)

**Pangea**  
la vita riparte da una Donna

[www.pangeaonlus.org](http://www.pangeaonlus.org)

## Framesi and Pangea Onlus Foundation

## Framesi e Fondazione Pangea Onlus

## The activity Of Pangea in Nepal

## L'attività di Pangea nel Nepal

## The Sharma project

## Il progetto Sharma

## How to support the project

## Come aderire all'iniziativa



Framesi, top level specialist of professional hair beauty, has been dyeing the hair of women from all over the world for more than 60 years. Pangea Onlus, a non profit institution based on dedication, awareness and enthusiasm, has always been fighting to support women that live in the most difficult situations. Today, Framesi and Pangea join forces to offer a more colorful life to the Women of Nepal, with the aim of giving them back the respect and consideration that the difficult situation of the Country has deprived them of.

Framesi, specialista dell'hair-beauty professionale ad altissimo livello, da più di 60 anni colora i capelli delle donne di tutto il mondo. Pangea Onlus, l'organizzazione no-profit fondata sull'impegno, la consapevolezza e l'entusiasmo, lotta da sempre per il sostegno delle donne nelle realtà più problematiche. Oggi Framesi e Pangea uniscono le loro forze per dare più colore alla vita delle Donne del Nepal, con l'obiettivo di restituire il rispetto e la considerazione che la difficile situazione del paese ha loro tolto.

In an extremely complicated political and social scene, since 2005 Pangea has been supporting the creation and the activity of centres for women situated in the poorest rural areas of Nepal. These centres offer to the women the opportunity to meet and to receive an education and a vocational training. The project has a wonderful female name: Sharma.

Sullo scenario di una situazione politica e sociale estremamente complessa, Pangea sostiene dal 2005 la creazione e il mantenimento di centri donna dislocati nelle aree agricole più povere del Nepal. Questi centri permettono alle donne di ritrovarsi e di ricevere un'educazione e una formazione professionale. Il progetto porta un bellissimo nome femminile: Sharma.

It is a project of hope that operates within the situation of a Country where women's conditions are dramatic and very hard. In addition to the creation and the support of the centres, a micro credit program for 100 women is provided in each centre, to allow them to reach a complete economic independence. These women will be taught to read and write and will attend a vocational training that will allow them to be able to develop an independent activity.

E' un progetto di speranza che interviene sulla situazione di un paese in cui la condizione delle donne appare drammatica ed estremamente difficile. Oltre alla creazione e al mantenimento dei centri di sostegno, è previsto un programma di microcredito per 100 donne in ogni centro che permetta loro di raggiungere la piena indipendenza economica. Le beneficiare ricevono un'alfabetizzazione di base e la formazione professionale necessaria che le rende in grado di sviluppare un'attività autonoma.

To help the Sharma project is a delicate, complex, yet not impossible matter. To support it is very easy for anyone. The hair stylists that buy Framcolor 2001, Framcolor Futura, Framcolor 221, will help Pangea and the Women of Nepal. The same will do their clients who, by going to a hair salon that supports the initiative, choose the quality and reliability of Framesi colors. Everybody can play their part and offer their significant contribution. A simple and useful act, which means a concrete and effective help.

Aiutare il progetto Sharma è un compito delicato e complesso, ma non impossibile. Collaborare, poi, è facilissimo per chiunque. Danno una mano a Pangea e alle Donne del Nepal quegli acconciatori che acquistano Framcolor 2001, Framcolor Futura, Framcolor 221 e la loro clientela che, recandosi presso uno dei saloni aderenti all'iniziativa, predilige la qualità e l'affidabilità delle colorazioni Framesi. Ognuno può fare la propria parte e dare un importantissimo contributo. Un gesto semplice ed utile, un aiuto tangibile ed efficace.